ENDROIT - *LOCATION*: Centre des glaces Gilles-Chabot - Glace 4 | VILLE - *TOWN*: BOUCHERVILLE, QC | DATE: 14 septembre 2025 | DIVISION: M13 | CLASSE - *CLASS*: AAA | N° MATCH - GAME N°: 2006 | LIGUE *LEAGUE*: LIGUE DE HOCKEY D'EXCELLENCE DU QUÉBEC - MASCULIN

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: CASCADES ÉLITE

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS *NO. GAMES*

POINTAGE - SCORE

BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
13			07:12	2
5	36		08:29	3
37			06:40	3
17	22		05:44	3

NOMS - *NAMES*

NO.	NOMS - *NAMES*		C.A. *JA*
29	ALEXIS DESHARNAIS	G	
31	ALEK LEVASSEUR *	G	
5	EDOUARD PÉPIN		
6	PIER-OLIVIER MIVILLE-BÉLANGER		
7	AYDEN ALLARD		
8	ZAC GOYETTE		
9	MAÉVA RÉGIS		
10	JOSH VIGNEAULT		
11	FÉLIX TIMMONS		
13	RAFAEL BOISVERT		
17	LUDOVIC PAQUIN		
22	NATHAN DESHAIES		
24	MALIK RONDEAU		
36	NATHAN SHEA		
37	MAXIM ETHIER		
44	NATHAN BOUTET		
48	MATHÉO BOURASSA		

PUNITIONS - *PENALTIES*

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
36	A44	06:23	1
17	A44	01:53	1
13	A44	14:24	2
37	A56	12:10	3
22	A53	00:24	3

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

	BUT *GOALS*		BUT *GOALS*
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

(LETTRES MOULÉES) MAXIME GIRARD
MARTIN CHARROIS
DENIS JETTE

	TOTAL MIN	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	1re PÉRIODE B/G	GARDIENS No
	0.0											29
	45.0		5				1		3		1	31

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: NOIR ET OR DE MORTAGNE

POINTAGE - SCORE

BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
44			03:38	1
10	15		12:32	2
9			07:53	2
22			03:37	2
22	15		08:01	3

NOMS - *NAMES*

NO.	NOMS - *NAMES*		C.A. *JA*
33	ZACKARY TOUCHETTE	G	
40	WILLIAM LACROIX *	G	
4	SAMUEL LALANDE		
7	HENRI BELLE-ISLE		
9	ARTHUR BOUCHER		
10	LIAM NAUD		
11	SAMUEL MEILLEUR		
15	MATT GENDREAU		
16	ELLIOT PELLETIER		
19	GABRIEL ROY		
22	JAYDEN RIENDEAU		
24	LAMBERT BOUCHER		
26	ELLIOT PLAMONDON		
27	CHARLES MAJOR		
44	GABRIEL MCKOY		
91	MARIN TESAR		

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

	BUT *GOALS*		BUT *GOALS*
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

(*PRINTED LETTERS*) OLIVIER LETOURNEUR
MICKY DUNBERRY

GARDIENS No	1re PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	TOTAL B/G	TOTAL L/S	TOTAL MIN
33											0.0
40	0		1		3				4		45.0

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS *NO. GAMES*
88	ALEXIS POUDRIER	2

PUNITIONS - *PENALTIES*

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
16	A48	13:34	2
16	A48	13:34	2
44	A56	12:24	3

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	OFFICIELS / *OFFICIALS* (LETTRES MOULÉES)	(*PRINTED LETTERS*)	POINTAGE FINAL / *SCORE*	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	FRANC JEU
1	SPECTATEURS / *SPECTATORS*	4	JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN* SIMON ROBERT	5	DÉBUT / *START* --:--:-- / FIN / *END* --:--:--	1
			JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN* LOUIS-PHILIPPE SCULLY		3e PÉRIODE/ *3rd PERIOD* : / TEMPS RESTANT/ *REMAINING TIME* :	
			ANNONCEUR *ANNOUNCER*	ARBITRE *REFEREE* NATHAN HALLÉE			
			CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER*	ARBITRE *REFEREE*			
			MARQUEUR *SCOREKEEPER* FANNY LACOMBE	SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE* X			

A.N: 0 en 2 D.N: 4 en 5

LIGUE

A.N: 1 en 5 D.N: 2 en 2